

FIȘA DISCIPLINEI

1. Date despre program

1.1 Instituția de învățământ superior	Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași
1.2 Facultatea / Departamentul	Istorie
1.3 Catedra	-
1.4 Domeniul de studii	Istorie
1.5 Ciclul de studii	Master
1.6 Programul de studii / Calificarea	ARHIVISTICĂ

2. Date despre disciplină

2.1 Denumirea disciplinei	PALEOGRAFIE ROMÂNĂ-CHIRILICĂ						
2.2 Titularul activităților de curs	PROF. UNIV.DR. LAURENȚIU RĂDVAN						
2.3 Titularul activităților de seminar	PROF. UNIV.DR. LAURENȚIU RĂDVAN						
2.4 Anul de studiu	II	2.5 Semestrul	3	2.6 Tipul de evaluare	Examen	2.7 Regimul disciplinei	OB

3. Timpul total estimat (ore pe semestru al activităților didactice)

3.1 Număr de ore pe săptămână	3	din care: 3.2 curs	2	3.3 seminar/laborator	1
3.4 Total ore din planul de învățământ	42	din care: 3.5 curs	28	3.6 seminar/laborator	14
Distribuția fondului de timp					ore
Studiul după manual, suport de curs, bibliografie și notițe					43
Documentare suplimentară în bibliotecă, pe platformele electronice de specialitate și pe teren					30
Pregătire seminarii/laboratoare, teme, referate, portofolii și eseuri					40
Tutoriat					
Examinări					20
Alte activități.....					
3.7 Total ore studiu individual	133				
3.8 Total ore pe semestru	175				
3.9 Numărul de credite	7				

4. Precondiții (acolo unde este cazul)

4.1 de curriculum	X
4.2 de competențe	X

5. Condiții (acolo unde este cazul)

5.1 de desfășurare a cursului	X
5.2 de desfășurare a seminarului/laboratorului	X

6. Competențe specifice acumulate

6.1 Competențe profesionale	Producerea punctuală a unor noi cunoștințe în domeniul disciplinei.
6.2 Competențe transversale	Căutarea, identificarea și utilizarea unor metode și tehnici eficiente de învățare. Conștientizarea motivațiilor extrinseci și intrinseci ale învățării continue.

7. Obiectivele disciplinei (reieșind din grila competențelor specifice acumulate)

7.1 Obiectivul general al disciplinei	Cursul urmărește însușirea cunoștințelor care să permită înțelegerea unui text scris în limba română, dar în scrierea chirilică, specifică perioadei sec. XVI-1860; aceste cunoștințe permit studenților să poată avea acces la izvoarele istorice originale scrise în această scriere în Evul Mediu și perioada modernă.
7.2 Obiective specifice	- prezentarea caracteristicilor paleografiei româno-chirilice; - explicarea elementelor specifice paleografiei.

8. Conținuturi

8. 1 Curs	Metode de predare	Observații
Introducere	prelegeri, discuții	
Alfabetul chirilic, elemente teoretice și particularități	prelegeri, discuții	
Evoluția scrisului în țările romane. Secolele XVI-XVIII	prelegeri, discuții	
Organizarea cancelariei domnești	prelegeri, discuții	
Structura documentelor medievale	prelegeri, discuții	
Cronici	prelegeri, discuții	
Alfabetul de tranziție	prelegeri, discuții	
Studii de caz	prelegeri, discuții	
<p>Bibliografie:</p> <p>Ștefan G. Berechet, <i>Album paleografic juridic</i>, nr. 1, Iași, 1939.</p> <p>I. Bianu, N. Cartoian, <i>Album de paleografie românească (scriere chirilică)</i>, ediția a III-a, București, 1940.</p> <p>I. Bogdan, <i>Paleografia româno-chirilică</i>, București, 1968.</p> <p><i>Dicționar al științelor speciale ale istoriei</i>, București, 1982.</p> <p><i>Documente și însemnări românești din secolul al XVI-lea</i>, ed. de Gh. Chivu, Magdalena Georgescu, Magdalena Ioniță, Alexandru Mareș, Alexandra Moraru, București, 1979.</p> <p>Alexandru Gafton, <i>Paleografia</i>, Iași, 2001.</p> <p>Idem, <i>Evoluția limbii române prin traduceri biblice din secolul al XVI-lea</i>, Iași, 2001.</p> <p><i>Monumenta linguae dacoromanorum. Biblia 1688, pars V, Deuteronomium</i>, îngrijirea editorială a volumului: Vasile Arvinte și Ioan Caproșu, Iași 1997 (vezi <i>Notă asupra ediției</i>).</p> <p>Panaiteșcu, P.P., <i>Începuturile și biruința scrisului în limba română</i>, București, 1965.</p> <p>Al. Roșculescu, <i>Culegere de felurite scrisori vechi, litere chirilice</i>, ed. a III-a, Iași, 1918.</p> <p>Emil Vârtosu, <i>Din paleografia chirilică românească</i>, în <i>Documente privind istoria României</i>, Introducere, vol. I, 1956.</p> <p>Idem, <i>Paleografie româno-chirilică</i>, București, 1968.</p>		

8. 2 Seminar	Metode de predare	Observații
Seminarul are un caracter practic, studenții fiind îndrumați să descifreze și să transcrie texte în limba română scrise în scriere chirilică în Țările Române	discuții, materiale didactice, vizite la arhive	
<p>Bibliografie:</p> <p>Ștefan G. Berechet, <i>Album paleografic juridic</i>, nr. 1, Iași, 1939.</p> <p>I. Bianu, N. Cartoian, <i>Album de paleografie românească (scriere chirilică)</i>, ediția a III-a, București, 1940.</p> <p>I. Bogdan, <i>Paleografia româno-chirilică</i>, București, 1968.</p> <p><i>Monumenta linguae dacoromanorum. Biblia 1688, pars V, Deuteronomium</i>, îngrijirea editorială a volumului: Vasile Arvinte și Ioan Caproșu, Iași 1997 (vezi <i>Notă asupra ediției</i>).</p> <p>Panaiteșcu, P.P., <i>Începuturile și biruința scrisului în limba română</i>, București, 1965.</p> <p>Al. Roșculescu, <i>Culegere de felurite scrisori vechi, litere chirilice</i>, ed. a III-a, Iași, 1918.</p>		

Emil Vârtosu, *Din paleografia chirilică românească*, în *Documente privind istoria României*, Introducere, vol. I, 1956.

9. Coroborarea conținuturilor disciplinei cu așteptările reprezentanților comunității epistemice, asociațiilor profesionale și angajatori reprezentativi din domeniul aferent programului

Conținutul acestei discipline este coroborat cu așteptările comunității, asociațiilor profesionale și angajatorilor reprezentativi din domeniul aferent programului. Cursul urmărește să ofere studenților o mai bună pregătire în domeniu, înțelegerea fenomenelor istorice aferente temei, precum și dobândirea de competențe profesionale specifice.

10. Evaluare

Tip activitate	10.1 Criterii de evaluare	10.2 Metode de evaluare	10.3 Pondere din nota finală
10.4 Curs	Înțelegerea și aplicarea corectă în practică a problematicii tratate la curs; corectitudinea răspunsurilor	Examen	50%
10.5 Seminar/laborator	activitate practică	Activitate seminarială	50%
10.6 Standard minim de performanță			
Nivelul cunoștințelor, argumentație și analiză, limbaj și exprimare.			

Data completării

Semnătura titularului de curs

Semnătura titularului de seminar

.....

.....

.....